

MINISTERE DE LA FONCTION PUBLIQUE

F. 2001 — 3689

[2001/02167]

16 NOVEMBRE 2001. — Arrêté royal portant exécution de l'article 14 de la loi du 10 avril 1995 relative à la redistribution du travail dans le secteur public

ALBERT II, Roi des Belges,
A tous, présents et à venir, Salut.

Vu la loi du 10 avril 1995 relative à la redistribution du travail dans le secteur public, notamment les articles 13 et 14;
Vu l'avis de l'Inspecteur des Finances, donné le 4 octobre 2001;

Sur la proposition de Notre Ministre de la Fonction publique et de l'avis de Nos Ministres qui en ont délibéré en Conseil,

Nous avons arrêté et arrêtons :

Article 1^{er}. Pour l'application du présent arrêté, il y a lieu d'entendre par :

- « loi » : la loi du 10 avril 1995 relative à la redistribution du travail dans le secteur public;
- « départ anticipé à mi-temps » : le régime de travail à mi-temps visé aux articles 3 à 5 de la loi;
- « semaine volontaire de quatre jours » : les prestations réduites telles qu'elles sont définies par les articles 7 à 9 de la loi.

Art. 2. Le régime du départ anticipé à mi-temps prévu au titre II de la loi est rendu applicable aux Centres publics d'aide sociale de Sint-Niklaas et de Puurs.

Art. 3. Le régime de la semaine volontaire de quatre jours, prévu aux chapitres II et III du titre III de la loi, est rendu applicable au Centre public d'aide sociale de Sint-Niklaas.

Art. 4. Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au *Moniteur belge*

Art. 5. Notre Ministre de la Fonction publique est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 16 novembre 2001.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de la Fonction publique,

L. VAN DEN BOSSCHE

MINISTERIE VAN AMBTENARENZAKEN

N. 2001 — 3689

[2001/02167]

16 NOVEMBER 2001. — Koninklijk besluit ter uitvoering van artikel 14 van de wet van 10 april 1995 betreffende de herverdeling van de arbeid in de openbare sector

ALBERT II, Koning der Belgen,
Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de wet van 10 april 1995 betreffende de herverdeling van de arbeid in de openbare sector inzonderheid op de artikelen 13 en 14;
Gelet op het advies van de Inspecteur van Financiën, gegeven op 4 oktober 2001;

Op de voordracht van Onze Minister van Ambtenarenzaken en op het advies van Onze in Raad vergaderde Ministers,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

Artikel 1. Voor de toepassing van dit besluit wordt verstaan onder :

- « wet » : de wet van 10 april 1995 betreffende de herverdeling van de arbeid in de openbare sector;
- « halftijdse vervroegde uittreding » : de halftijdse arbeidsregeling bedoeld in de artikelen 3 tot 5 van de wet;
- « vrijwillige vierdagenweek » : de verminderde prestaties zoals gedefinieerd in de artikelen 7 tot 9 van de wet.

Art. 2. Het stelsel der halftijdse vervroegde uittreding, vermeld zoals in titel II van de wet, wordt toepasselijk gemaakt op de Openbare Centra voor Maatschappelijk Welzijn van Sint-Niklaas en Puurs.

Art. 3. Het stelsel van de vrijwillige vierdagenweek, vermeld in de hoofdstukken II en III van titel III van de wet, wordt toepasselijk gemaakt op het Openbaar Centrum voor Maatschappelijk Welzijn van Sint-Niklaas.

Art. 4. Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het *Belgisch Staatsblad* wordt bekendgemaakt.

Art. 5. Onze Minister van Ambtenarenzaken is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 16 november 2001.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Ambtenarenzaken,

L. VAN DEN BOSSCHE

F. 2001 — 3690 (2001 — 2986)

[C — 2001/02210]

18 OCTOBRE 2001. — Arrêté royal relatif à la mobilité du personnel de certains services publics. — Erratum

Au *Moniteur belge* n° 306 du 26 octobre 2001, première édition, à la page 37253, l'article 34, doit se lire comme suit :

« ... 16° arrêté royal du 18 octobre 2001 relatif à la mobilité du personnel de certains services publics » au lieu de « ... 16° arrêté royal du @ relatif à la mobilité du personnel de certains services publics ».

N. 2001 — 3690 (2001 — 2986)

[C — 2001/02210]

18 OKTOBER 2001. — Koninklijk besluit betreffende de mobiliteit van het personeel van sommige overheidsdiensten. — Erratum

In het *Belgisch Staatsblad* nr. 306 van 26 oktober 2001, eerste editie, blz. 37253, artikel 34, moet gelezen worden als volgt :

«... 16° koninklijk besluit van 18 oktober 2001 betreffende de mobiliteit van het personeel van sommige overheidsdiensten » in plaats van « ... 16° koninklijk besluit van @ betreffende de mobiliteit van het personeel van sommige overheidsdiensten ».